

Penularan COVID-19

8 negeri tangguh pelaksanaan PKPB

Tindakan susulan beberapa daerah masih berstatus Zon Merah

Kuala Lumpur: Lapan negeri mengambil langkah menangguh atau menyesuaikan pelaksanaan Perintah Kawalan Pergerakan Bersyarat (PKPB) yang bermula hari ini, mengikut keupayaan masing-masing.

Tindakan itu diambil kerajaan Sabah, Sarawak, Kedah, Kelantan, Selangor, Negeri Sembilan, Pahang dan Pulau Pinang, susulan beberapa isu sedang diperhalusi pentadbiran negeri dan Majlis Keselamatan Negara (MKN) negeri masing-masing.

Sesetengah negeri terbabit masih mempunyai daerah yang berstatus Zon Merah kerana mempunyai kes aktif jangkitan COVID-19 yang tinggi.

Ketua Menteri Sabah, Datuk Seri Mohd Shafie Apdal, berkata pihaknya mengekalkan penguatkuasaan Perintah Kawalan Pergerakan (PKP) Fasa 4 yang akan berakhir pada 12 Mei ini.

"Pendirian ini diambil bagi meneruskan usaha membendung penularan COVID-19 dan memastikan rakyat tidak terdedah dengan jangkitan virus pandemik ini," katanya.

Sarawak yang mempunyai Zon Merah jangkitan COVID-19 di Ku-



Pendirian ini diambil bagi meneruskan usaha membendung penularan COVID-19 dan memastikan rakyat tidak terdedah dengan jangkitan virus pandemik ini.

Mohd Shafie Apdal,
Ketua Menteri Sabah



Peniaga mengamalkan penjarakan sosial serta memakai topeng muka sebagai normal baharu bagi membendung pandemik COVID-19 ketika sesi taklimat pematuan garis panduan pelaksanaan PKPB oleh Jabatan Kesihatan Negeri Wilayah Persekutuan Labuan, di Kompleks Ujana Kewangan Labuan semalam. (Foto BERNAMA)

ching dan Kota Samarahan, menangguh sehingga kerajaan negeri menyelesaikan kajian implikasi pembukaan semula kegiatan ekonomi yang dibenarkan menerusi PKPB.

Kedah pula mengumumkan penangguhan PKPB sehingga semua kelonggaran yang dibenarkan itu diperhalusi kerajaan negeri mengikut kesesuaian keperluan negeri itu dalam mesyuarat MKN negeri esok.

Walaupun membenarkan kelonggaran dalam urusan operasi perniagaan dan perkhidmatan, kerajaan Negeri Sembilan tidak membenarkan semua restoran dan kedai makanan negeri itu menyediakan kemudahan makan dalam premis.

Selain itu, semua aktiviti sukan termasuk golf tidak dibenarkan sepanjang tempoh PKPB di negeri itu.

Kerajaan Pahang pula menga-

mbil langkah menangguhkan sementara pelaksanaan PKPB di negeri itu sehingga keputusan mengenai dicapai dalam mesyuarat mingguan keselamatan pada Jumaat ini.

Selangor yang mempunyai Zon Merah jangkitan di daerah Hulu Langat, selain berdepan kes aktif tinggi di Petaling, Gombak dan Klang, mengambil langkah belum membenarkan semua industri bermula hari ini.

Kenderaan saji dan penjaja jalan hanya dibenarkan beroperasi mulai 12 Mei ini.

Walaupun kemudahan makan dan minum dalam premis jualan makanan, kerajaan negeri membenarkan penjualan secara beli bawa pulang, penghantaran dan pandu lalu mulai jam 7 pagi hingga 10 malam.

Stesen minyak dan kedai runcit serta serbaneka dibenarkan beroperasi mulai jam 8 pagi hingga

10 malam.

Kerja pembinaan hanya dibenarkan dengan kelulusan pihak berkuasa tempatan, manakala aktiviti sukan dan rekreasi masih dilarang sehingga suatu tarikh akan dimaklumkan kelak.

Sementara itu, Pulau Pinang meneruskan penguatkuasaan PKP sedia ada sehingga 12 Mei ini.

Ketua Menteri, Chow Kon Yeow, berkata pihak atau syarikat yang dibenarkan beroperasi atau bekerja pada PKP Fasa 1, 2, dan 3 sahaja dibenar meneruskan pergerakan masing-masing tanpa perubahan, termasuk pengangkutan awam.

Katanya, bagi yang tidak disenarai dalam PKP ketiga-tiga fasa itu, penguatkuasaan serta pengoperasian adalah berasaskan "Strategi Pemulihan Berperingkat Pulau Pinang" bermula pada 8 Mei ini.



Oleh Mohd Roji Kawi,
M Hifzuddin Ikhsan,
Yun Mikail, Asrol Awang,
Hazira Ahmad Zaidi,
Zuhainy Zulkiffli,
Balqis Jazimah Zahari,
Ruwaida Md Zain
dan Mohd Amin Jalil
am@hmetro.com.my

Kuala Lumpur

Beberapa negeri memilih untuk tidak melaksanakan atau menangguh sementara Perintah Kawalan Pergerakan Bersyarat (PKPB) walaupun Kerajaan Persekutuan memutuskan untuk membuka hampir semua aktiviti ekonomi dan sosial mulai hari ini.

Antara negeri yang mengambil langkah berkenaan ialah Sabah, Sarawak, Pulau Pinang, Pahang, Kedah, Kelantan dan Selangor.

Bagaimanapun, Perak, Negeri Sembilan dan Selangor melaksanakan PKPB dengan tambahan beberapa syarat yang ditetapkan.

Di Sabah, Ketua Menteri, Datuk Seri Mohd Shafie Apdal berkata, negeri itu mengekalkan pelaksanaan Perintah Kawalan Pergerakan (PKP) fasa empat yang

BEBERAPA NEGERI AMBIL PENDEKATAN BERBEZA

Tangguh laksana PKPB



ANGGOTA polis dibantu tentera melakukan pemeriksaan ke atas pengguna jalan raya yang melalui sekatan jalan raya di Plaza Tol Jalan Duta.

berakhir pada 12 Mei ini.

"Pendirian ini diambil bagi meneruskan usaha bagi membendung penularan pandemik Covid-19. Ia juga bagi memastikan rakyat tidak terdedah dengan jangkitan virus," katanya.

Timbalan Ketua Menteri Sarawak, Datuk Amar Douglas Uggah Embas pula berkata, negeri itu belum bersedia melaksanakan ke-longgaran seperti diumumkan Perdana Menteri Tan Sri Muhyiddin Yassin, Jumaat lalu.

Katanya, kerajaan negeri perlu mengkaji dengan teliti sebelum membenarkan sebahagian besar aktiviti eko-

nomi dan sosial dibenarkan mulai hari ini.

Sementara, Menteri Besar Pahang, Datuk Seri Wan Rosdy Wan Ismail berkata, Pahang menangguhkan pelaksanaan PKPB sehingga keputusan dicapai pada mesyuarat mingguan Jawatankuasa Kerja Keselamatan Negeri, Jumaat ini.

Katanya, kerajaan negeri akan mengkaji dan memperhalusi pelaksanaannya terlebih dahulu.

"Sehingga keputusan dibuat pada mesyuarat

mingguan ini, segala ketetapan dibuat pada PKP sekarang, masih kekal," katanya.

Kedah juga berpendirian sama, sehingga keputusan dicapai pada Mesyuarat Jawatankuasa Kerja Keselamatan Negeri (Khas Covid-19), Selasa ini.

Menteri Besar, Datuk Seri Mukhriz Mahathir berkata, kerajaan negeri akan memperhalusi syarat dan garis panduan PKPB diumumkan Kerajaan Persekutuan.

Katanya, pelaksanaan ke-longgaran PKP diteliti bagi memastikan ia sesuai mengikut keperluan negeri ini.

Begitu juga dengan Kelantan yang akan memperhalusi garis panduan PKPB terlebih dahulu sebelum mengambil keputusan sama ada melaksanakan perintah itu atau sebaliknya.

Menteri Besar, Datuk Ahmad Yakob berkata, perkara itu akan dibincangkan dengan teliti dalam mesyuarat Jawatankuasa Kerja Keselamatan (KHAS) Negeri Selaman, Khamis ini.

"Sehingga keputusan dibuat dalam jawatankuasa itu, semua ketetapan yang dibuat sebelum ini adalah masih terpakai dan perlu dipatuhi

semua pihak," katanya.

Di Pulau Pinang, Ketua Menteri Chow Kon Yeow berkata, kerajaan negeri masih mengikut penguatkuasaan PKP sedia ada.

Ini bermakna, katanya, hanya pihak atau syarikat yang dibenarkan beroperasi atau bekerja pada PKP Fasa 1, 2, dan 3 sahaja dibenar bagi meneruskan pergerakan masing-masing tanpa perubahan, termasuk pengangkutan awam.

"Bagi yang tidak tersenarai dalam PKP ketiga-tiga fasa itu, penguatkuasaan serta pengoperasian adalah berdasarkan Strategi Pemulihan Berperingkat Pulau Pinang bermula 8 Mei ini, bagaimanapun pengumuman lanjut akan dibuat kelak," katanya.

Di Perak, kerajaan negeri menerima pakai SOP PKPB yang diumumkan Kerajaan Persekutuan, tetapi menunda operasi bagi sektor makanan dan riadah.

Setiausaha Kerajaan negeri, Datuk Ahmad Suaidi Abdul Rahim berkata, perkara diputuskan melalui Mesyuarat Jawatankuasa Kerja Keselamatan Negeri Khas yang dipengerusikan oleh Menteri Besar Perak semalam.

Sementara, Kerajaan Selangor pula memutuskan untuk melaksanakan Perintah Kawalan Pergerakan

Bersyarat Diubahsuai (PK-PBD), mulai hari ini.

Menteri Besar Selangor, Datuk Seri Amirudin Shari berkata, pelaksanaan PKPB dengan pertambahan perincian itu membabitkan perniagaan makanan, industri pembinaan dan sektor sosial.

"Restoran, penjaja dan peniaga berpremises dibenarkan beroperasi mulai esok terhadap kepada urusan bawa pulang dan penghantaran dari jam 7 pagi hingga 10 malam. Peniaga tiada berpremises termasuk penjaja tepi jalan dan trak saji hanya dibenarkan beroperasi selepas 12 Mei depan bagi memastikan PBT dan peniaga mempunyai cukup masa untuk mengatur penjarakan sosial dan pengesanan kontak," katanya.

Di Negeri Sembilan, hanya sektor ekonomi tertentu dibenarkan beroperasi ketika PKPB, manakala sektor sosial dan aktiviti sukan tidak dibenarkan.

Setiausaha Kerajaan Negeri, Datuk Dr Razali Ab Malik berkata, pada dasarnya kerajaan negeri bersetuju untuk membuka hampir semua aktiviti ekonomi dan sosial, tetapi memandang kes baharu Covid-19 di negeri itu masih berlaku, langkah kawalan ketat perlu diteruskan untuk mengelakkan sebarang risiko.

Perak, Negeri Sembilan, Selangor laksana PKPB dengan tambahan beberapa syarat



Peniaga ambil langkah awal

Berjaga-jaga elak penularan Covid-19 sepanjang operasi perniagaan

Oleh JUNHAIRI ALYASA

SHAH ALAM

Rata-rata peniaga di seluruh negara mengambil langkah waspada meskipun kerajaan Persekutuan memutuskan untuk membenarkan sektor ekonomi dibuka semula menerusi Perintah Kawalan Pergerakan Bersyarat (PKPB) hari ini.

Di **JOHOR**, pemilik Restoran G'Sinar, Azizan Che Harun berkata, biarpun kerajaan membenarkan premis perniagaan dibuka namun dia tetap memilih untuk berniaga dengan kaedah bungkus dan penghantaran.

Jelasnya, cara itu diambil sebagai langkah berwaspada selain menyahut saranan memutuskan rantaian koronavirus (Covid-19).

"Saya memang sudah mulakan perniagaan sejak awal Ramadan lagi tetapi dengan kaedah bungkus dan kami hantar kepada pelanggan.

"Esok (hari ini) kerajaan benarkan kedai dibuka, tetapi kami tetap tidak akan buka meja untuk pelanggan makan di kedai. Ini sebagai langkah berjaga-jaga untuk memutuskan rantaian Covid-19," katanya kepada *Sinar Harian* semalam.

Di **SELANGOR**, peniaga dan pemilik premis di negeri ini akur dengan ketetapan kerajaan negeri yang tidak membenarkan orang ramai makan dan minum di premis makanan termasuk restoran, medan selera, gerai makan atau kiosk.

Pemilik Warisan Corner, Muhammad Hedrhim Ramli, 41, berkata, langkah yang diambil kerajaan negeri Selangor disifatkan sesuatu yang wajar sebagai langkah berjaga-jaga terhadap penularan wabak Covid-19.



Pengusaha Restoran Belana Corner U12, Muhammad Bukhori Zainal (kiri) bersama kakitangannya sedang membersihkan restoran yang terletak di Bukit Jelutong, Shah Alam semalam.

"Sebelum ini pun, saya berniaga secara pesanan dan guna khidmat penghantar makanan saja, jadi rasanya lebih mudah bagi peniaga premis makanan ini berniaga dengan cara ini berbanding makan di premis," katanya.

Di **PERAK**, pengumuman kerajaan yang membenarkan kedai pakaian kembali beroperasi esok merupakan peluang keemasan untuk peniaga menjaga kembali pendapatan sejak terheniti 18 Mac lalu.

Pemilik Qazi Enterprise, Norainom Abdul Hamid berkata, bulan Ramadan merupakan lubuk rezeki peniaga tekstil bagi mendapatkan kembali modal perniagaan.

"Kami akan mengikut syarat-syarat yang ditetapkan dengan menyediakan termometer inframerah dan cecair pembasmi kuman serta hanya enam pelanggan dibenarkan berada dalam kedai," katanya.

Di **KELANTAN**, peniaga kedai makan di negeri itu menyambut baik sekiranya kerajaan negeri melaksanakan Perintah Kawalan Pergerakan Bersyarat (PKPB).

Peniaga kedai makan, Suriani Che Ngah berkata, sejak Perintah Kawalan Pergerakan (PKP) dilaksanakan, pendapatan mereka terjejas berbanding hari biasa.

Suriani yang mengusahakan Nasi Kukus Suriani sejak 26 tahun lalu memberitahu, pihaknya bersedia mematuhi sebarang peraturan ditetapkan kerajaan negeri sekiranya PKPB dilaksanakan.

"Kami akan pastikan penjarakkan sosial diutamakan, jika ada tambahan syarat dikenakan nanti kami akan akur.

"Inilah peluang untuk kami tambah semula pendapatan dan membantu pekerja. Kami bersyukur sangat jika ia betul-betul dapat dikuatkuasakan di Kelantan," katanya.

Di **TERENGGANU**, kebanyakan peniaga masih menunggu 'lampu hijau' atau kebenaran daripada pihak berkuasa tempatan (PBT) bagi menjalankan perniagaan seperti biasa.

Pemilik Restoran Salaza and Sons yang beroperasi di Batu Buruk, Khairul Amri Salah Pikri berkata, pihaknya masih menjalankan sistem perniagaan pembayaran tunai semasa hantaran (COD) ke rumah pelanggan.

"Kami memang ke arah pembukaan kedai makan seperti biasa. Nak kata kami sebagai peniaga terlalu gembira itu lain cerita kerana faktor nyawa dan keselamatan perlu diutamakan.

"Setakat ini, tiada sebarang arahan diterima dan kami meneruskan operasi perniagaan secara COD," katanya.



04 May 2020
New Straits Times, Malaysia

Author: No author available • Section: Local News • Audience : 36,278 • Page: 3
Printed Size: 156.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Black/white
ASR: MYR 2,832.00 • Item ID: MY0039616349

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

Selangor not allowing dine-ins at restaurants

KUALA LUMPUR: Starting today, food outlets in Selangor can provide only takeaways, as well as delivery and drive-through services, from 7am to 10pm, Menteri Besar Datuk Seri Amirudin Shari said.

Amirudin yesterday said this was despite the federal government's decision to allow dine-ins under the Conditional Movement Control Order (CMCO).

He said dine-ins would not be allowed until further notice.

As for businesses without premises, such as roadside stalls and food trucks, Amirudin said they could operate only after May 12 to give local councils and traders time to prepare for social distancing and contact tracing measures.

"However, night markets, morning markets, carnivals, Ramadan and Aidilfitri bazaars are not permitted to operate, as instructed by the federal government," he said.

As for the social and recreational sectors, he said people were allowed to exercise in open spaces and community parks while practising social distancing.

However, Shah Alam Lake Garden, Taman Jaya and Tasik Cempaka were off limits.

"Indoor recreational and sports facilities, such as swimming pools and gymnasiums, are closed," he said, adding that hiking was not permitted.

He said the local authorities would issue a notice on the list of parks prohibited to the public.

As for the construction sector, he said it was allowed to operate at the maximum capacity.

However, he said, companies must prepare a Covid-19 control action plan for approval by the local authorities.

He added that the rules must be applied throughout the state, excluding Selayang Baru, which was in the red zone.

He said following the CMCO announcement of by Prime Minister Tan Sri Muhyiddin Yassin on Friday, the state government held meetings to discuss the preparation of guidelines for the state, especially for economic sectors.

Among those involved were the National Security Council, Selangor's Covid-19 Action Room, Selangor Covid-19 Task Force, mayors, municipal council chairmen and local authorities.

He said the state government was expected to introduce a comprehensive contact tracing system today to complement efforts by the Health Ministry.



04 May 2020
The Star, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 175,986 • Page: 1,2
Printed Size: 696.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 35,027.00 • Item ID: MY0039617329

[isentia.mediaportal](https://www.isentia.com/mediaportal)

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 2

Going 'fourth' in separate ways

Today, May 4th, is the start of the conditional MCO, but nine states are opting out or not fully participating in it. However, differing policies will create difficulties for businesses and the public, caution economists. Meanwhile, for those embracing the easing of the MCO, the onus is on you to keep yourself safe and healthy. > See reports on pages 2-6



04 May 2020

The Star, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 175,986 • Page: 1,2
Printed Size: 696.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 35,027.00 • Item ID: MY0039617329

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 2 of 2

No conditional MCO for nine states

They decide to further study guidelines before fully reopening businesses

PETALING JAYA: Nine states are not following or fully complying with the Federal Government's move to ease conditions and let businesses resume with set guidelines under the conditional movement control order (MCO) starting today.

Kedah, Sabah, Pahang, Penang, Kelantan and Sarawak have decided not to follow the move while Selangor, Perak and Negri Sembilan said it would limit the number of businesses allowed to resume operations and restrict dine-ins at restaurants and sports and recreational activities.

Kedah Menteri Besar Datuk Seri Mukhriz Mahathir said it understood the reason why the Federal Government needed to impose the conditional MCO.

"Yes, economy is important. We empathise with those facing financial setbacks because of the MCO.

"But at the same time, we don't want to see a sudden surge in the number of Covid-19 cases.

"Human life is our priority," he

said yesterday.

He said a special security committee would meet tomorrow to study the conditional MCO's implementation to ensure this was suitable for Kedah, adding that the requirements and guidelines announced by the Federal Government would also be scrutinised.

Negri Sembilan Menteri Besar Datuk Seri Aminuddin Harun said it had decided against allowing food and beverage outlets to open for dine-in for now, as well as any sport or social activities as the number of active Covid-19 cases was still high.

He said it decided that some sectors should remain closed following public feedback.

"Some restaurant operators have also voiced their concerns about allowing dine-ins for now.

"So, we will continue with the earlier arrangement of only allowing takeaways and this includes food trucks," he said after visiting a wet market yesterday.

Selangor Menteri Besar Datuk Seri

Amirudin Shari said it would review the preparedness of local authorities to handle the resumption of companies' operations.

It is understood that the state government is seeking the views of the various local councils on their readiness to carry out enforcement and monitoring in the country's most populous and industrialised state.

Penang, said Chief Minister Chow Kon Yeow, would be implementing the conditional MCO "in three phases" starting today.

"Although it is necessary to restart the economy in the state, it cannot take the risk to completely loosen the MCO. The state is preparing the guidelines from May 4-8. Further updates will be given soon after.

"The next phase will be from May 9-12 and then May 13," he said over social media.

Stressing that it would be maintaining the status quo for now, Pahang Menteri Besar Datuk Seri Wan Rosdy Wan Ismail said details

still had to be worked out specifically for the state.

"The Pahang government has to study and fine-tune this to match the current Covid-19 outbreak in the state.

"This will be discussed further in the state security working committee's weekly meeting on Friday," he said.

In Perak, a no dine-in rule has been enforced from today while public parks are still closed for recreational activities.

State secretary Datuk Ahmad Suadi Abdul Rahim said its administration held a special meeting chaired by the menteri besar and agreed with the Federal Government on opening up certain sectors of the economy from today.

"To ensure the best public service to the people, all government offices will open from today," he said.

Kelantan is also postponing the implementation of the conditional MCO until the state security committee discussed the matter on Thursday.

Menteri Besar Datuk Ahmad Yakob said it did not want to ease restriction too early, although the entire state enjoyed green zone status.

Sabah Chief Minister Datuk Seri Mohd Shafie Apdal said the state would be maintaining restrictions during phase four of the MCO, which is scheduled to end on May 12.

"Our decision to maintain the MCO is to check the spread of Covid-19 in the state and protect the people," he said, urging the public to continue to observe the MCO rules.

On Saturday, Sarawak Deputy Chief Minister Datuk Amar Douglas Uggah had said that it would not follow the Federal Government's move until it had studied the implications on the state.

Watch the video
thestartv.com





04 May 2020
The Star, Malaysia

Author: Brenda Ch'Ng • Section: Metro • Audience : 175,986 • Page: 1,13
Printed Size: 296.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 14,953.85 • Item ID: MY0039617130

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

SMART MOVE

Selangor govt's
parking payment
app alerts users to
keep safe distance
>13

Parking app reminds users to practise social distancing

By BRENDA CH'NG
brenda@thestar.com.my

THE Smart Selangor Parking (SSP) mobile app has a new feature to help motorists adapt to the movement control order (MCO).

It will remind users to practise social distancing and alert them if they are standing less than one metre away from another person.

The social distancing feature is also aimed at helping with contact tracing as it will store a history of devices the app has come into contact with.

Users can get the feature by updating their existing SSP app on their mobile phones.

"In light of Covid-19, we want to

do our part and help stop the spread of the virus.

"We hope the feature can also help the Health Ministry with contact tracing," said Leading Innovative Technologies and Systems Sdn Bhd chief executive officer Lai Thiam Sin, whose company created and manages the app.

Motorists use the app to pay for parking via their mobile devices since the app was inception in May 2018.

Petaling Jaya City Council (MBPJ) was the first local council to come on board on May 1, followed by five others on July 1 last year, namely Sepang Municipal Council, Shah Alam City Council, Ampang

Jaya Municipal Council, Kajang Municipal Council and Selayang Municipal Council.

Last year, four more councils joined in — Subang Jaya Municipal Council, Kuala Selangor District Council, Kuala Lumpur City Hall and Klang Municipal Council.

"This feature will work when the mobile app is turned on and if another device is detected in a range of about 0.5m to 1.5m, then users will be notified.

"The user can see a history of devices or people they had close contact with," said Lai.

He said the feature could be turned off if the user did not want to receive notifications on social distancing.

He assured that the information on history of devices and the places the user visited would not be sold to any third party and would only be used to assist the government in contact tracing if required.

If someone has two phones or would like to be close to certain devices, they can mark it as an allowable phone on the app and they will not be sent any alerts.

"The notification will only pop up when a user turns on the app, not when it is turned off or running in the background because that will drain the phone battery life," he explained.

Lai said new features would be added to improve the app.



The new Social Distancing feature in the Smart Selangor Parking mobile app.



Stories by BAVANI M, EDWARD RAJENDRA, JADE CHAN, OH ING YEEN, VIJENTHI NAIR, BRENDA C'HNG and FARID WAHAB

'More guidelines needed to operate'

DBKL: SOP under conditional order needs scrutiny for businesses to resume

KUALA Lumpur City Hall (DBKL) has to draw up additional guidelines to complement the one by the National Security Council (MKN) for the operation of businesses and facilities under its jurisdiction.

This is to ensure the requirements of the conditional movement control order (MCO) are followed correctly.

A DBKL spokesman said MKN's guidelines told what should and must be done.

"But we need to make sure that it is done right.

"For instance, people can go to parks and start jogging, but in groups of one or two while practising social distancing and wearing masks and whatever protective gear they require.

"But they should not bring their children out to play at the playground in the park," the spokesman said.

The person cited another example of food courts where the tables are nailed to the ground and cannot be moved.

"You cannot observe social distancing there, where everyone will be in close proximity with each other.

"Also, the kitchens are too small and cramped and it will be difficult for the cook and his helpers to stand 1m away from each other," he added.

Regarding food trucks, he said there had to be proper guidelines based on size, infrastructure and locality, which may defer from red zones to green zones.

A red zone category is for areas with more than 41 Covid-19 active cases, orange zone (20-40 cases), yellow zone (1-19) and green zone (no cases).

Battling Covid-19

As at press time, the red zones in Kuala Lumpur are Kepong (88 active cases), Lembah Pantai (289) and Titiwangsa (60).

"So, it's not as simple as it seems, there are a lot of things that we need to look at and I hope for now, everyone will remain calm and observe the main SOP, that is - keep your distance, wash your hands and wear your face masks.

"For food and beverage business owners, the responsibility is heavier on them, so they should be careful," he said.

The spokesman said they were fine-tuning the additional SOP required and would make an announcement soon.

A check at several food courts and businesses in Kuala Lumpur showed some getting ready to open today.

Workers were seen disinfecting, washing, mopping and wiping stalls within shops in Bangsar, Jalan Kelang Lama, Jalan Mega Mendung and Brickfields.

Meanwhile, food traders are having reservations about restarting their operations despite the conditional MCO.

Churros Time Enterprise chief operating officer Mohd Dzulhilmli Mohd Khalid who oversees 80 roadside kiosks selling churros nationwide said they would not start business until after Hari Raya.

"It may be easy for an SOP to be in place, but there is no surety that



A restaurant employee cleaning the premises in Bangsar in preparation for dine-in customers.

the staff will strictly adhere to it.

"Our food is still available via e-hailing service deliveries directly from our factory to customers.

"We can control the SOP in a confined area such as the factory, but not at kiosks.

"The number of positive Covid-19 cases are still fluctuating, so weighing the health risks, slow business and overhead costs, we will not open for now," he said.

Putrajaya Food and Petty Traders Association deputy chairman Tengku Mohd Sharifudin Tengku Alias said many of its 200 members

were still undecided.

"Although we were allowed to open since the start of MCO, only about 40% are operating," he said.

Putrajaya Food Truck Association deputy chairman Azairul Hazliza Abdul Rahman said all 33 members were waiting for Putrajaya Corporation (PPJ) to give them the SOP.

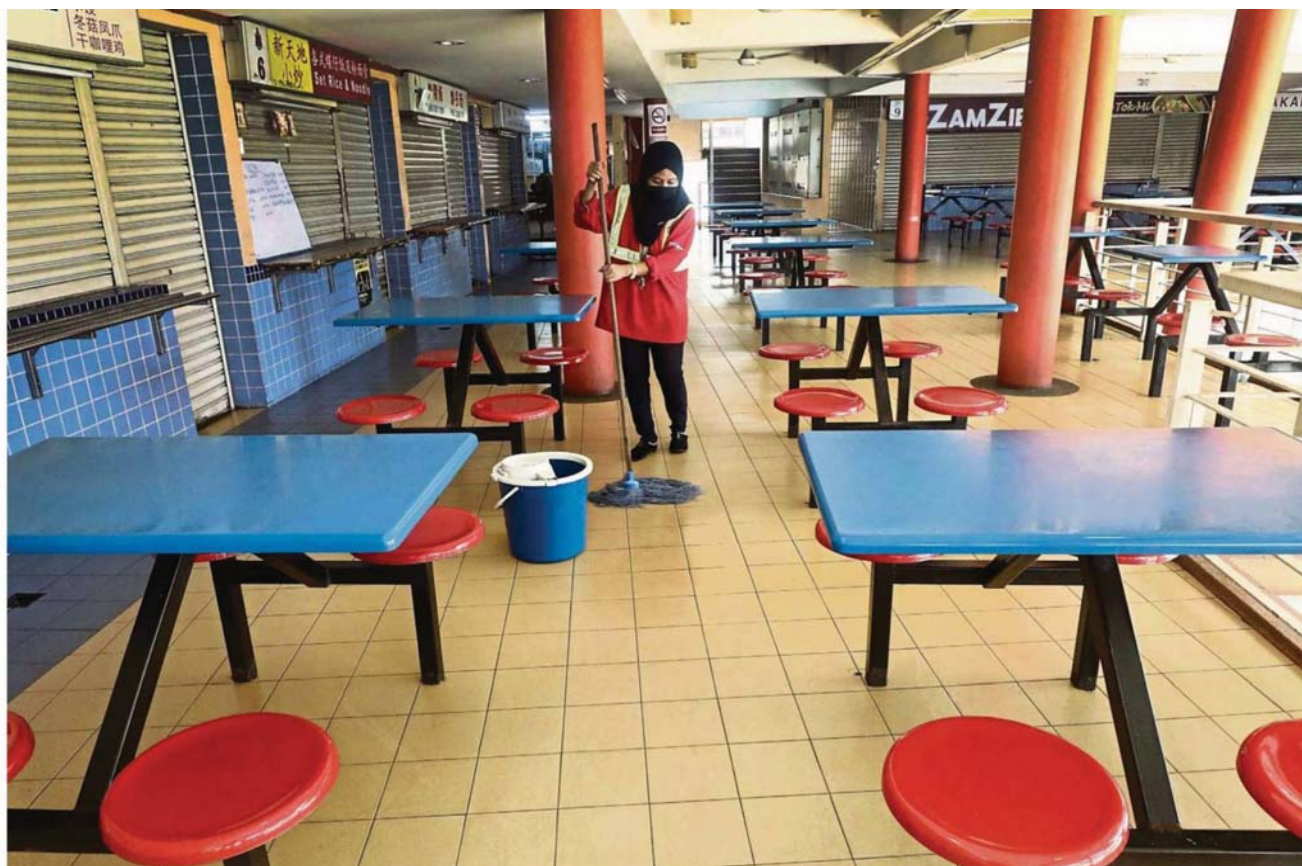
"We want to open for business because it is our bread and butter, so I hope to get clear instructions from PPJ soon," she said.

PPJ corporate communication director Tengku Aina Tengku Ismail

Shah said its officers from various departments would continue to conduct checks on business premises to ensure they followed the SOP.

"With more sectors scheduled to open on Monday such as food, retail as well as sports and recreation, we will continue to do checks to ensure compliance," she said.

MPSepang president Mohd Fauzi Mohd Yatim said the council would refer to directions from MKN on their surveillance to ensure all business owners followed the guidelines provided.



Enhanced guidelines vital

Kuala Lumpur City Hall will draw up a detailed SOP to spell out everything the public needs to know to ensure a successful conditional movement control order. Meanwhile, Selangor food traders say they prefer to continue serving customers through takeaways. >4



Only takeaways and deliveries for now in Selangor

DESPITE the conditional movement control order (MCO) allowing restaurants to open for dine-ins, Selangor will only allow it to operate via takeaway, drive-through and deliveries.

In a statement by Selangor Menteri Besar Datuk Seri Amirudin Shari, he said businesses could operate from 7am to 10pm as allowed in the conditional MCO which begins today.

"However, roadside stalls and food trucks can only begin operations from May 12 to allow the local authorities and food traders enough time to arrange for social distancing and contact tracing," he said.

Food court and restaurant operators in Klang do not feel safe to open for dine-in customers as yet, although they are still allowing for takeaways and deliveries.

Klang and Selangor Coastal Coffee, Tea, Restaurant Merchants Association are supportive of its members wanting to keep their dine-in areas closed.

Its secretary Yet Jean Ching said majority of its members felt safety of its workers and customers was paramount.

"Our 300 members have discussed this matter and felt it was not the right time to open for dine-in as the risk is too high.

"It will be difficult to comply with the rules as they will need extra staff to record customers' personal particulars and sanitise the premises," he said.



A Health Ministry enforcement officer checking the cleanliness of a food court in Petaling Jaya.

Yet added that they had optimised their workers to prepare food for deliveries with stringent hygiene practices.

Malaysian Indian Restaurant Owners Association president T. Muthusamy advised members severely affected by the MCO to weigh the risks of opening for dine-in.

"I have told the members to be patient and give a little more time, although most of them are struggling with rental and workers' salary," he said.

Restaurant Vasagaia owner K.

Kanna said his restaurant would remain closed except for takeaways and deliveries.

"We will not risk the health of our customers and workers," he said.

Pegzy Chee, who sells ais kacang and cendol at Gerai Minum Weng Kee in Medan Selera Jalan Othman, Petaling Jaya, said the food court was unlikely to be reopened today.

"The food court was scheduled for sanitising yesterday," said Chee.

The food court has been closed since the MCO was enforced on March 18.



Kanna says his restaurant will remain closed for dine-ins.

It is located next to Pasar Jalan Othman or PJ Old Town Market, which was closed last week for sanitisation after the first trader tested positive for Covid-19.

Chee said the food court operators would refer to Petaling Jaya City Council's (MBPJ) instructions on when to reopen as it manages the food court.

Pandian Muthusamy, who runs a stall offering banana leaf meals at the Selera Wawasan food court in SS3, Petaling Jaya, planned to open his stall midweek (May 6) as he needed time to make the necessary preparations.

"I need to buy fresh ingredients and thoroughly clean my stall.

"Everything needs to be clean and customers will get to enjoy freshly cooked food," said Pandian, who has been in business for over 20 years.

Tapak, which manages six food

truck parks across the Klang Valley, intends to reopen soon, after checking with the respective local councils on their SOP.

There are approximately 400 food trucks registered with Tapak. It has three food truck parks each in Selangor and Kuala Lumpur.

Ampang Jaya Municipal Council (MPAJ) president Datuk Abdul Hamid Hussain said specific guidelines on food courts, roadside stalls and food trucks have been drawn.

"For now, we will follow the guidelines for the food sector by the National Security Council (MKN) and will upgrade it if there is a need," he said.

The guideline by MKN states that food trucks, mobile traders and roadside hawkers are allowed to operate from 5am to midnight, allowing customers from 7am to 10pm.

Stall owners must also record their workers' body temperature while ensuring a minimum distance of 1m among customers.

Operators also needed to prepare alcohol-based hand sanitisers and use liquid detergent containing sodium hypochlorite, a bleaching agent, in line with Health Ministry guidelines.

The use of biodegradable cutlery is encouraged.

Kajang Municipal Council (MPKJ) public relations officer Kamarul Izlan Sulaiman said they were waiting for further instructions from the Selangor government regarding the guidelines.



04 May 2020

China Press, Malaysia

Author: No author available • Section: Central • Audience : 127,822 • Page: C8
Printed Size: 234.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 4,615.78 • Item ID: MY0039616752

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

指阿兹敏須為工地確診負責 直轄區部斥是假新聞

(吉隆坡3日讯) 联邦直辖区部驳斥，早前有传言指该部部长丹斯里安努亚慕沙认为，国际贸易与工业部高级部长拿督斯里阿兹敏阿里及该部，必须为安邦路某建筑工地，出现27宗新冠肺炎确诊病例一事负责，是假新闻。

该部今日发布一张图片，内容指直辖区部部长丹斯里安努亚慕沙认为，阿兹敏和贸工部该为工地出现的27宗确诊病例负责，并盖上“虚假” (Palsu) 字眼，指这是假消息。

该照片也显示相关报导来自《星报》，惟该部仅发布该张图片，未有写上任何字眼，也没说明是否会追究等。



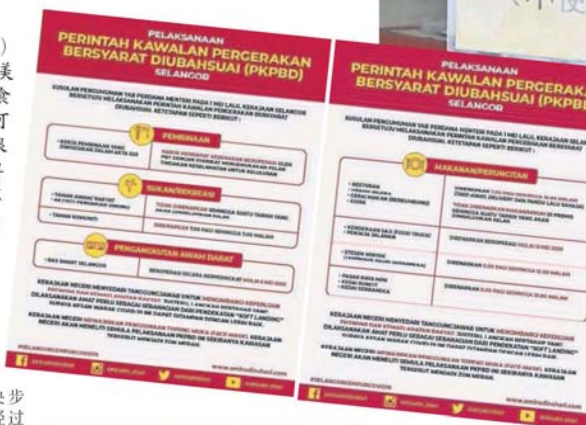
部分报导不实。
报》针对安邦路建筑工地出现的27宗确诊病例的
直辖区部面子书专页上传一张照片，指《星



雪州允許有條件復工

只限外帶 不准堂食

(吉隆坡3日讯)
雪州所有餐馆、美食中心、有盖美食摊和美食销售亭可允许复工，但仅限外带、外送和得来速服务，暂不允许堂食，营业时间是早上7时至晚上10时，路边小贩和餐车则必须在本月12日起才可恢复营业！



食物和饮料
只限打包
不可堂食
(不便之处，敬请原谅。)

←雪州政府宣布执行条件行动管制令(修正版)。

↑餐馆、美食中心、有盖美食摊和美食销售亭可允许复工，但仅限外带、外送和得来速服务。(档案照)

隨著多个州属宣布不会跟随中央步伐，让多个领域复工，雪州政府经过数日的开会终有决定，并会实行有条件行动管制令(修正版)(PKPBD - Pelaksanaan Perintah Kawalan Pergerakan Bersyarat Diubahsuai)，并由雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁发布文告宣布详情。

所有餐饮业者、小贩和室内业者虽可复工，但是有条件式的营业，早夜市、嘉年华、斋戒月市集和开斋节市集等都根据中央政府的指示，不获批准复工营业，路边小贩和餐车营业必须在本月12日后方可复工，以确保地方政府有充足的时间准备，尤其要设下社交距离以避免众人亲密接触。

須遵守社交距離

雪州建筑领域获准复工，但业者必须准备预防新冠肺炎病毒传播的安全行动计划，同时这份行动计划也必须获得相关地方政府的批准才允许复工。

至于社区领域，公众允许在社区公园和休闲场所运动，不过前提是必须遵守社交距离，至于公园包括沙阿南湖滨公园(Taman Tasik Shah Alam)、八打灵再也公园(Taman Jaya)、珍答卡湖滨公园(Taman Tasik Cempaka)依然关闭。

此外，所有室内和有盖的运动设施，包括游泳池和体育馆持续关闭，Bukit Gasing的爬山活动也不允许开放。

雪州各地方政府将张贴通告在相关公园，以禁止民众在雪州执行有条件管制令时闯入。

此外，没有列在上述领域的就一切根据中央政府的指南。

雪州執行條件行動管制令(修正版)詳情	
建筑业	
项目	备注
在520法令下的建筑工程	需获得地方政府批准才可复工，需呈上准备预防新冠肺炎病毒传播的安全行动计划
运动/休闲	
项目	备注
公园和爬山运动	不允许进行，直至最新通知
社区公园	允许进行，时间是早上7时至晚上7时
陆路公交系统	
项目	备注
雪州精明巴士	从本月6日起分阶段投入服务
食肆和零售业	
项目	备注
餐馆、美食中心、有盖美食摊和美食销售亭	允许在早上7时至晚上10时营业，只限外带、外卖和得来速服务，堂食服务不允许直至最新通知
路边摊、餐车	允许在本月12日起营业
加油站(包括便利店)	允许营业，时间是早上6时至午夜12时
迷你超市、杂货店和便利店	允许营业，时间是早上8时至晚上10时

新指南適合各地引用 土拉央峇魯除外

阿米鲁丁指出，上述指南将会引用在雪州各地，除了被列为新冠肺炎红区的土拉央峇魯。他指出，其他细节将会根据国家安全理事会早前所列出来执行。他指出，在实行有条件行动管制令(修正版)时，一旦有地区被列为红区，雪州政府将会重新探讨。

方政府的主席和市长、雪州新冠肺炎防控专案小组(STFC)、雪州新冠肺炎行动室等，以拟出完善的指南来恢复州内的经济领域。

“雪州政府是意识到有责任满足人民在经济和社会上的需求，因此必须一步一步来并先采取“软着陆”(soft landing)的方法。”

他也宣布，雪州政府会推出完善的接触探测系统，以可进一步切断新冠肺炎病毒的传染。



■土拉央峇魯目前正在执行强化管制令，料无法如期结束。



04 May 2020
China Press, Malaysia

Author: No author available • Section: Central • Audience : 127,822 • Page: C4
Printed Size: 456.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 8,995.00 • Item ID: MY0039616655

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

做好預防措施 雪水供服務櫃檯復工

(吉隆坡3日讯) 雪州水供管理有限公司服务柜台重新投入服务, 同时做好准备和采取措施预防新冠肺炎病毒的传染, 包括到访者必须先测量体温才可前往柜台办事!

配合早期的行动管制令, 雪州水供管理有限公司 (Air Selangor) 在本月19日已关闭吉隆坡、雪州和布城的所有服务柜台。

雪州水供管理有限公司的面子书专页贴文宣布, 所有服务柜台将全面复工, 服务时间是

周一至周五早上9时至下午4时。

复工期间, 该公司会采取安全和预防措施, 包括服务柜台的周遭对会划上保持社交距离的界线, 任何前往柜台办事的民众都必须测量体温, 同时也会准备搓手液供洗手用途。

職員須戴口罩

该公司也确保只有健康的职员获准执勤, 同时必须戴上口罩, 同时也促请所有到访者在柜台前保持1公尺的社交距离。

该公司也会提供投递箱, 方便客户移交文件和支票。



■雪州水供管理有限公司服务柜台将投入服务。

(照片取自网站)

为了避免接触和造成人潮集中, 所有用户受促使用线上付费的方式缴付水费。

线上服务就包括使用JomPAY服务 (代码是4200)、下载Air Selangor的手机应用程序、浏览网站付费、以及向雪州水

吁用戶線上付費

供管理有限公司注册的收费代理 (Ejen Kutipan) 缴付水费。

除了缴费事宜, 若要更新用户资料, 用户受促透过电邮方式, 即

wecare@airselangor.com的方式扫描、申请和呈交申请表格。

欲知详情, 用户可浏览该公司的面子书、推特和Instagram, 或浏览www.airselangor.com, 或致电联络15300谘询。



04 May 2020
Nanyang Siang Pau, Malaysia

Author: No author available • Section: National • Audience : 27,667 • Page: A2
Printed Size: 655.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 8,238.99 • Item ID: MY0039617400

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

各州堂食政策



餐饮业延长营业禁堂食

(莎阿南 3 日讯) 雪兰莪州政府明日 (4 日) 执行修正版有条件行动管控令, 其中, 餐饮业获延长营业时间, 惟, 仍不允许堂食, 只允许采用打包和外卖方式运作, 相对, 流动小贩和餐车服务则需待 5 月 12 日后才开放营业。

雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁今日发文告指出, 配合首相

于 5 月 1 日公布的有条件行动管控令, 州政府今日与各相关单位探讨更详细的复工条款和指南, 好让州内经济得以恢复运作。

他说, 根据州政府的修正条款, 餐饮业营业时间从原本上午 8 时至晚上 8 时获延长到上午 7 时至晚上 10 时, 不过, 业者仍限制采用打包或外

送方式运作。

流动小贩餐车未准营业

“流动小贩和餐车服务则须待 12 日后开业, 主要是让地方政府拥有充裕时间拟定社交距离及联络追踪的指南, 相

对, 早市、夜市及斋戒月市集等仍不能恢复营业。”

他表示, 根据第 520 条文, 建筑业者获全面复工营运, 惟, 条件是业者须向地方政府提呈 2019 冠状病毒病防疫计划, 作为复工批准申请。

雪州修正版有条件行动管控令复工条款

▶ 餐饮业

餐厅、小贩中心或在建筑物内营业的档口小贩:
7am-10pm, 以打包、外卖或得来速方式经营。
流动小贩或餐车服务: 5月12日后方能营业
夜市、早市、斋戒月市集: 不能营业

▶ 油站

油站及附属商店: 6am-12pm

▶ 日常物品销售商店

超级市场、杂货店: 8am-10pm

▶ 建筑业

根据第520条例, 业者须向地方政府提呈冠病防疫计划以申请复工。

▶ 运动与休闲活动

公共公园、远足: 不开放至较后通知
社区公园: 7am-7pm

▶ 公共交通

雪州精明巴士: 5月6日开始分阶段营运



配合本月 4 日多个领域获准复工, 近日已有不少商家做好抗疫及重新营业的准备。不少餐馆已相继分配好堂食顾客餐桌的安全距离。





04 May 2020

Nanyang Siang Pau, Malaysia

Author: No author available • Section: KL/Selangor • Audience : 27,667 • Page: B6
Printed Size: 237.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 2,981.13 • Item ID: MY0039616687

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

依地方政府指示 公园设施不全面开放

(莎阿南 3 日讯) 雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁指出，在新常态社交生活下，民众获准在保持社交距离的情况，进行户外和社区活动，惟，州内公园或公共休闲设施将不会全面开放使用，一切将依据地方政府指示为依归。

他发文告宣布雪州周一（4 日）执行修正版有条件行动管控令时说，其中，莎阿南湖滨公园（Tasik Shah Alam）、再也花园（Taman Jaya）、千百家湖滨公园（Tasik Cempaka）将不会开放

使用，此处，室内休闲或运动场所，比如游泳池、健身室等都会继续关闭。

“武吉加星也不会开放让民众进行远足活动。”

复工领域严守条规

他说，在有条件管控令下，各地方政府较后将公布一系列禁止民众前往的公园清单，有关决定也将在全雪州沿用，除了士拉央峇鲁冠病红区。

“至于其余条款，民众受促依据国家安全理事会早前发

布的指南为依据。”

复工领域受促务必严守健康卫生条规，包括佩戴口罩、勤洗手、避免触碰脸部等，雪州政府也将于明日公布引入联系追踪系统，作为弥补和完善卫生部的工作。

阿米鲁丁指出，州政府意识到有责任平衡经济发展与人们福利需求，为此，认为有必要采取“软着陆”的循序渐进复工方法，以更有效对应冠病传染问题。

他今早与各造开会探讨执行修正版条件式管控令，参与会议者包括行政议员、雪州安全理事会、雪州冠病行动小组、雪州冠病专案小组及各地政府官员等。



04 May 2020
Nanyang Siang Pau, Malaysia

Author: No author available • Section: KL/Selangor • Audience : 27,667 • Page: B4
Printed Size: 1289.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 16,213.84 • Item ID: MY0039616667

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

保障员工食客安全 雪州业者多不堂食

报道
潘耀辉/摄影：黄亮辉

(蒲种3日讯) 大部分商业领域对中央政府明日开放各领域复工不具信心，尤其是餐饮业者，为保障员工与食客安全，继续暂停堂食服务。

有小贩业者自行主动管控令落实以来，完全无法开门营业，在需要承租租金、员工薪金情况，盼明日可以顺利开业。

《南洋商报》今早巡视蒲种市也肯那一带商业区时，发现除了餐饮业或必要服务领域有开门服务外，其他处于关闭情况。

有一些店铺因说明日可开店，暂时叫员工回来做卫生处理工作。

不过，在洗衣店、自助洗衣店、电器店、文具店等，大多数紧闭大门，据了解业者尚在观望情况。有者做好心理准备，重开不见得



许多餐饮业依旧把桌椅收起，暂停打色生意。

空间有限难距离两尺

餐饮业者为保自家员工与食客安全，明日不会开放堂食，持续打包生意。

业者指出，室内空间有限，难以做到两尺距离，加上有可能面对食客不配合窘境，包括拒填写个人资料或提供假资料，将为业

租金昂贵忧无法支撑

城市商业区租金昂贵，不少业者担心无法支撑。

据许多不愿具名业者透露，城市租金高昂，尤其旺区底楼店面，每月租金少说8000至1万2000令吉，一些在旺区的普通店面

若带来不必要的麻烦。

有者基于人手有限，难遵照政府开业措施，如量体温、登记等，干脆不开张；也可避免与员工交叉感染几率。

此外，许多食客受限时坦言，即使开放堂食，也不会入内用餐，避免增加受感染几率。

至少月租在1万2000令吉以上。

有者坦言，在这完全无人息或减少收入情况，租金与薪金让他们倍感吃力，有者尝试要求业主减租，但不得要领。

因此，一些业者考虑暂结业，或是搬到租金较为低的地方，随应潮流做外卖或电召餐生，节省成本开销。

餐饮业者：黄景鸿

本店冷气格局，顾客意见反反馈拒堂食，担心易感染疫情；也没能力专请人负责门口登记工作，不打算开放堂食，暂只做打包至12日再作打算。

已预测经济领域重开，市场会持续低迷至年底，目前积极宣

暂只做打包

布外送服务，庆幸在3个月前注册了电召外送服务，而头阵是业主基于我们有做生意，不愿减租。

但这期间生意大不如前，有数家餐饮业已倒闭，我目前也在观望市场情况作打算。



海鲜饭店服务员：胡锦燕

老板不愿明天开业，尤其疫情近期起落落，担心让人入内用餐，若病倒更是非常麻烦，也连累店内员工。

老板不愿开业

目前打包生意一般般，老板让大部分员工在家休，也会注册电召外送服务，以增加生意量。



连锁餐厅负责人：杰

自管控令落实后，本店因不适合外带而停业，但仍需承担租金及约30位员工薪金，可复工无疑是一大好消息。

待有员工回来汇报开业后所需注意事项，按政府要求，把餐桌隔开两尺，基于买不到胶

复工是好消息

纸，目前暂用方桌隔开，一些桌子则一张可用一张空置。

会让人内食客量体温、洗手及登记，也积极通过社交网站提醒食客有营业，希望可多吸引人光顾。



咖啡店负责人：拉惹 做好卫生工作



咖啡店业者让员工清洗桌椅，等待州政府进一步复工宣布。

老板让我们把桌椅、热食档口等洗净，惟是否明日开放堂食不得而知，也不懂梳邦再也市议会若有新指示，暂只做好卫生工作。

餐馆以往24小时营业，自管控令后，营业时间更改，只限打包，生意非常差，只有30%左右。

老板有3间餐馆，每周生意剧降，虽暂时没裁员，担心长久会受影响，未来可能接受老板减薪，毕竟我们从印度来这里也是想讨生活而已。



国产汽车销售经理：丁

不清楚明日是否可开业，在等待州或地方政府进一步宣布，总部叫我们先做好准备，今日特来处理卫生及做好社交距离的格子。

先做好准备

每年开斋节前夕，是销售业绩时期，尽管这期间没有营业，不少熟人联络我们表示想买车，希望可在明日复工，把握机会争业绩。

潘海南鸡饭业者：潘太太

不会开放堂食，许多食客也抗拒堂食，担心容易出现食客与员工交叉感染，纷纷要求我们暂做打包，所以我们会持续做打包。

堂食麻烦多

我们也担心，开放堂食会面对许多麻烦，包括食客不愿配合、拒填写个人资料或提供假资料，这将为我们将造成不便。





雪大臣：延長多2小時 零售業8am開到10pm

(八打灵再也3日讯) 雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁宣布，除了餐饮业不可恢复堂食外，雪州境内的迷你市场、杂货店和便利店的营业时段，获准从上午8时营业至晚上10时，同样比早前的至晚间8时，延长多2个小时。



他发文告说，雪州加油站者及其便利店的营业时段，则允许从清晨6时至午夜12时。

油站6am至12am

大臣披露，在休闲公园开放方面，现阶段只开放社区公园从上午7时至晚间7时；大型公园、人民公园和登山活动则继续不可开放。

他说，民众被允许在空旷地方和社区公园，在奉行安全社交距离下进行运动休闲，但沙亚南公园、八打灵再也再也公园、安邦再也千百家公园则暂时不允许重开。

室内运动设施续关

他强调，所有室内运动设施如健身室和泳池也都要继续关闭，登山活动如在灵市的武吉加星也不能进行，各

县市议会将发出继续关闭的公园名单。

“在建筑业领域，州政府允许在第520号法令下的建筑工程投入最大化复工，但在复工前，必须由建筑公司或承包商提呈安全行动蓝图，并要获各地方政府发出复工批文。”

至于雪州精明巴士服务，则会从下周三（6日）起，才阶段性逐步恢复服务。

雪州政府也根据联邦政府规定，早市、夜市、嘉年华会、开斋与斋戒月市集，皆不能摆卖营业。

阿米鲁丁声称，首相丹斯里慕尤丁早前宣布落实有条件行管令后，州政府马上和雪州国安会、雪州冠病行动室、雪州抗疫特工队、各市长、县市议会主席和地方政府等开了数次会议磋商，寻求在开放经济领域划定统一



■雪州大臣阿米鲁丁提醒，所有领域和市民受促执行安全卫生守则，包括戴口罩、勤洗手和避免碰触口鼻等。

的指南。

他强调，所有领域受促执行安全卫生守则，包括戴口罩、勤洗手和避免碰触口鼻等。

他也说，州政府周一将推介一项追踪与冠病密切接触者的系统，以辅助卫生部。

他补充，州政府理解到在恢复经济需求和维护人民福祉之际需达致的重任，因此，阶段性的解封步骤，是在后疫情新常态下的一种软着陆，希望可好好减低疫情影响。（TKM）



04 May 2020
Guang Ming Daily, Malaysia

Author: No author available • Section: News • Audience : 49,712 • Page: A6
Printed Size: 422.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 6,355.00 • Item ID: MY0039618234

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

雪蘭莪 不隨聯邦有條件開放 雪食肆一律禁堂食

(八打灵再也3日讯) 雪兰莪、吉打、檳城、森美兰、彭亨、吉兰丹，以及东马沙巴与砂拉越，分别表明不会在明天504完全跟随联邦政府的有条件行管令，意味著不全面复工复产，尤其是餐饮业，多州都表明继续禁止堂食。

封面故事



雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁宣布，有别联邦政府宣布的餐饮业可恢复有条件的堂食，雪州明天生效的有条件行管令中，并不允许州内餐厅、食肆和咖啡店茶室等提供堂食的服务，餐饮业仍需继续落实外送、打包和得来速服务。

他今午发表文告阐明，雪州餐饮业恢复开放堂食的日期，有待州政府另行通知。

他强调，今日宣布的雪州有条件行管令，并不包括早前被宣布加强行管令的土拉央峇鲁。至于其他细则规定，包括文告没提及的复工领域、公司及工厂等，则全数依据国安会早前发出的指南。

雪州餐饮业的营业时段，明日起可从早上7时延长至晚上10时；早前的营业时间为晚上8时。

餐车路边摊12日后营业

阿米鲁丁声称，凡没营业场所的餐车和路边摊，一律须待5月12日后才可营业，以便地方政府有时间规划社交距离和追踪冠病接触者的制定。

他表示，在疫情“新常态”下，州政府强制各领域业者和员工都要戴口罩，虽然有条件行管令是一项“软着陆”，但若某个地区沦为冠病红区，州政府便会重新检讨有条件行管令的落实。

此外，雪州行政议员黄思汉受询时解释，雪州政府主要是限制一些无法控制人潮的领域，因此和联邦政府早前的宣布算是“半同步”；至于没被提及的行业，可依据国家安全理事会标准作业程序复业，包括商店和公司。(TKM)

■阿米鲁丁(右)巡视雪州线上斋戒月市集的中央厨房。



04 May 2020
Guang Ming Daily, Malaysia

Author: No author available • Section: News • Audience : 49,712 • Page: A3
Printed Size: 423.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 6,409.09 • Item ID: MY0039618187

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

歡迎血拚 小心防疫

雪隆多間商場恢復營業

報導 廖佩盈

(吉隆坡3日讯) “欢迎回归！小心防疫！”在首相丹斯里慕尤丁宣布5月4日有条件开放国内经济活动后，雪隆地区各大商场火速在各自官方脸书贴出公告宣布，明日开始恢复原有营业时间，同时也根据政府的放宽条件，准许大部分的商场租户重新营业。

据知，雪隆多家商场已发出最新通告，包括双威金字塔购物广场、万达广场(One Utama)、蒲种IOI商场、IPC购物中心、双威伟乐购物广场等，皆宣布恢复正常营业时段，即上午10时至晚上10时，欢迎顾客回归，到来血拚。

但随着雪州政府指未必会跟随联邦政府的宣布，让全部经济领域复工，雪州境内的商场恐陷入左右为难的窘境，究竟是该按照联邦政府宣布，还是遵循雪州政府的指示维持现状？

仅开放重要服务领域

据商场业者在脸书专页的公告，尽管大部分的店铺恢复营业，但各商场依然会贯彻严谨的标准作业程序，为每一名顾客测量体温和提供搓手液，同时也会持续在公共设施 and 空间进行消毒工作。

万达广场便在贴文指出，在行动管制令下，电影院、健身房、卡拉OK中心、发廊及美容院尚不能恢复营业，其他的零售

商店已获准重开。

除了在入口处为顾客检测体温及提供免洗手液，顾客也能随时到广场的客服中心进行免费体温测量。

双威金字塔购物广场则鼓励业者自行进行安全检测和深度清洁，所有职员在上班前需体温测量。

至于蒲种IOI商场，除了宣布恢复营业，也提醒所有顾客在商场内要保持安全社交距离、佩戴口罩及用免洗手液进行消毒。

IPC购物中心和其他雪隆区购物商场一样，在宣布恢复正常营业时间之际，并没开放大部分商店营业。

在5月12日之前，购物中心都会维持“仅重要服务领域”营业的政策，并为这项政策带来的不便向顾客致歉。(TKM)



雪隆多家购物商场都发出最新通告，在周一恢复正常营业。





04 May 2020
Guang Ming Daily, Malaysia

Author: No author available • Section: News • Audience : 49,712 • Page: A6
Printed Size: 94.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 1,416.00 • Item ID: MY0039618218

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

(亚庇3日讯)沙巴州政府决定维持原状，不跟随联邦政府宣布的5月4日起有条件开放行动管制令。

沙巴首席部长拿督斯里沙菲益今早发文告宣布，为了继续遏制新冠肺炎疫情蔓延，确保沙巴人不会暴露在感染新冠肺炎的风险中，沙巴州政府将维持执行直至第四阶段行管令于5月12日结束为止，他呼吁人



遏制疫情 執行行管至512

民继续遵从执行中的第四阶段的行管令。

较早前，砂拉越、吉打和雪兰莪州政府已先后宣布不跟随让大部分经济领域于明日复工或复业的措施。

昨晚开始，一封由沙巴州秘书拿督沙法乌东

发给州政府各机构长官的内部通告被疯传，通告内容是说明州秘书指示各部门常务秘书、各局总监、法定机构主席、县市议会主席及县官，在第四阶段行管令期间维持现有的工作常态，居家办公。(BPK)



04 May 2020

Kwong Wah Yit Poh, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 59,667 • Page: A3
Printed Size: 87.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Black/white
ASR: MYR 409.00 • Item ID: MY0039616414

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

(莎阿南3日讯)雪兰莪州政府宣布从5月4日起的“有条件行动管制令”期间,在加强管制的情况下允许一些经济领域复工,但州内的所有餐馆和食肆一律禁止堂食,并只准外带打包。

在维持食肆和餐馆只允打包和外卖的情况下,州政府允许食肆的营业时段从清晨7时至晚上10时。

不过,流动小贩和餐车服务只允许5月12日后开业,早市、夜市,以及斋戒月市集等仍全面禁止。

建筑业复工须申请

雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁5月3日下午发表文告说,州政府也允许建筑业获全面复工,但发展商必须先向地方政府申请准证,以确保业者作好一切的新冠病毒防疫措施后才获准复工。

允许7am至10pm营业 雪州食肆禁堂食

此外,州政府仍禁止人民到公共公园活动运动和登山,不过允许人民在社区公园晨运等活动,但必须维持社交距离。

禁止公园闲逛登山

阿米鲁丁说,州政府仍禁止群众到莎阿南湖滨公园、八打灵再也与千百家等大型公园去郊游和闲逛。

“此外,所有的休闲公园和室内运动场,包括游泳馆和健身场所仍必须关闭,如武吉加星登山活动仍不获允许。”

他说,各地方政府将向民众公布行动管制期间,公园所禁止和必须遵守的条例指南。#



04 May 2020

Kwong Wah Yit Poh, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 59,667 • Page: A5a
Printed Size: 303.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 3,397.00 • Item ID: MY0039616644

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

允准营业时间不一

隆雪商家难适从

(吉隆坡3日讯) 贸工部与雪州允许商家营业时间不一，导致执法模糊，商家无所适从。

隆华堂名誉顾问拿督斯里张天赐呼吁政府统一行政法规，好让所有的商家更容易跟从，避免不必要的麻烦。

他说，贸工部在第三及四阶段的行动管制令中，于4月28日宣布在前三个行管令批准营业的商家，可跟随他们以往营业时间来营业，即早上10时至晚上10时。

“但是，雪州政府宣布的营业时间为早上8时至晚上8时，因此，我们接获部分会员投诉指遭执法人员取締，甚至有商家被押扣上警局。”

也是马华公共服务及投诉部主任的张天赐指出，在新冠肺炎抗疫期间，政府应宽容待民，因为生活在恐慌中民众，部分尚未能适应或对新政策感到模糊。

此外，隆华堂秘书长薛富丰也指出，贸工部和国家安全局所发表的工作标准大纲有出入，这会造成民众迷惘。

他举例，杂货商及迷你商店的营业时间有两个不同版本的标准作业程序(SOP)；此外，洗衣业者



薛富丰(左)、张天赐(中)及隆华堂财政黎辉(右)研究政府在行管令的标准作业流程(SOP)。

也对于可否营业感到模糊。

“虽然政府指雇主只需承担员工感染新冠肺炎时的隔离费用，但这又如何确定及判断员工是否于工作期间感染等问题。”

他希望政府可以给予更明确的解说，包括列明一旦该业者在开业期间有员工确诊肺炎后“消毒”的费用是否由业者承担。

“我们支持政府开放经济领域复工，但是也希望

政府可以发表声明确保如何维持及监督民众或复业者可以遵从行管令、并防疫情再次扩散。”

此外，他也呼吁所有将在5月4日复业的业主们即日起至12日之间登notification.miti.gov.my申报公司资料及同意遵守标准作业程序的宣誓，也提醒业者先向贸工部申报成功后才开业，以避免因为中央与地方执法单位指示不协调下而被要求关门。#



04 May 2020

Kwong Wah Yit Poh, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 59,667 • Page: A4a
Printed Size: 95.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 1,065.00 • Item ID: MY0039616445

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

首相周日晚9时直播? 通讯部：假新闻

(吉隆坡 3 日讯) 首相丹斯里慕尤丁将于周日晚上 9 时直播发表演讲？假的！

大马通讯及多媒体部快速反应小组周日发表文告驳斥 2 则网传假消息。

文告中指出，第 1 则是首相署否认首相丹斯里慕尤丁将于周日晚上 9 时通过直播发表演讲。

被指外籍人士付费摆档 隆市会否则指控

“第 2 则是吉隆坡市议会否则指控，指外籍人士缴付费用给该议会执法人员，以便可以继续士拉央每日巴刹摆档营业，吉隆坡市议会也澄清有关网传指外籍人士没持有执照，在该巴刹一带摆档营业的视频，有关视频乃是旧视频，企图欲破坏该议会的名声。” #





04 May 2020

Kwong Wah Yit Poh, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 59,667 • Page: A5a
Printed Size: 93.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Black/white
ASR: MYR 436.82 • Item ID: MY0039616533

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

传2小贩确诊 芙蓉大巴刹关闭消毒

（芙蓉3日讯）因出现新冠病毒确诊案例，芙蓉大巴刹今日起关闭进行消毒，以遏止疫情蔓延。

芙蓉市长拿督扎扎里说，随着接获消息指出，该巴刹有商贩昨天确诊感染新冠病毒，当局听从森美兰卫生局的劝告关闭该巴刹，预计至少3天。

“目前根据我接获的非正式消息，有2名商贩确诊，但卫生部尚未公布有关病例的数据，无论如何我们还是主动采取防范措施。”

扎扎里今天视察芙蓉大巴刹后，对记者这么说。

他说，该巴刹的关闭期限将取决于州卫生局的意见。

他指出该巴刹附近的所有

商店也将关闭，以确保没有新增病例。

芙蓉大巴刹的20名商贩中有15人因曾与士拉央批发市场商贩有紧密接触，已于周五接受新冠检测。

打昔淡巴汉巴刹即起关闭

另一方面，在安邦市议会辖区，打昔淡巴汉巴刹即日起也遭关闭。

一名店员被指确诊新冠肺炎病例，导致巴刹于周六（2日）被关闭，将会于周二（5日）才能重新营业。

安邦市议会已在今日巴刹封锁前进行首轮的消毒工作，并会在明天及星期一再进行多次的消毒工作。#



04 May 2020
Oriental Daily News, Malaysia

Author: No author available • Section: News • Audience : 85,616 • Page: A22
Printed Size: 301.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 5,279.08 • Item ID: MY0039618287

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

PKNS携51企业 网售开斋用品

莎阿南3日讯 | 雪州发展机构（PKNS）通过旗下企业家发展部推出「与PKNS共度开斋节」（Raya Bersama PKNS）活动，与电子商务平台Shopee及雪州资讯科技与电子商务理事会（SITEC）携手合作，共同协助减轻企业家因新冠肺炎疫情所面临的商业挑战。



雪州发展机构推出「与PKNS共度开斋节」活动，以减轻企业家在疫情期间的商业挑战。

从即日起至5月15日，PKNS BizClub计划下的51名企业家将参与该项活动，聚集在Shopee网站的一个登录页面上。同时，当买家与PKNS的企业家购买商品后，还有机会获取高达20%的Shopee币回扣。

雪州发展机构首席执行官拿督莫哈末阿兹兹表示，参与该活动的企业家将售卖服装、糕点与饼干及来临的伊斯兰日历的10月（Syawal）所需的美容和配饰等各式商品。

他为此继续与Shopee达成战略夥伴关系，及获得SITEC在推动雪州数码经济发展方面的支持感到高兴。

欲支持该项活动，可浏览shopee.com.my/m/raya-bersama-pkns。



04 May 2020
Oriental Daily News, Malaysia

Author: No author available • Section: News • Audience : 85,616 • Page: A1,A4
Printed Size: 799.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 14,013.00 • Item ID: MY0039618294

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 2

有条件复工 11州不同步伐

首相丹斯里慕尤丁宣布从5月4日起落实有条件行动管制令（PKPB），允许大部分经济领域复工，不过，全国11州属已陆续宣布不会或只有部分跟随中央政府的有条件行管令。

已宣布不会或部分跟随

中央政府决定的11个州属，分别是雪兰莪、森美兰、檳城、柔佛、马六甲、霹靂、吉打、彭亨、沙巴、砂拉越和吉兰丹州。其中大部分州属，都不允许饮食业提供堂食服务，有者不与中央政府同步开放。

» 报导A4及A5



复工未完全同步 多不允餐饮堂食

吉隆坡3日讯 | 首相丹斯里慕尤丁宣布从5月4日起落实有条件行动管制令 (PKPB)，允许大部分经济领域复工，但全国11个州属因顾及疫情会再爆发，宣布不会跟随或者只是部分跟随中央政府有条件行管令。

未有完全跟随中央政府步伐的11个州属，分别是雪州、森州、檳城、柔佛、甲州、霹靂、彭亨、沙巴、砂拉越、吉兰丹和吉打。

其中大部分的州属都不允许餐饮业提供堂食服务，有者则不与中央政府于5月4日同步开放。

目前只有吉隆坡联邦直辖区和登嘉楼州政府，已宣布跟随中央政府，实行有条件的「行动管制令」放宽举措，以挽救该州行管期间，疲软的经济；至于玻璃市州政府至截稿前尚未表态。

在11州属，砂拉越、沙巴、檳城、柔佛、马六甲、吉打及彭亨州政府不会于5月4日，跟随落实有条件行动管制令，其中砂拉越、沙巴已表明会到5月12日第4阶段行管令结束。

吉兰丹州也不会跟随；檳城州则会落实阶段性恢复策略、雪州、森州及霹靂州则不允许一些领域开放，如不允许餐饮业提供堂食。

还需开会讨论

至于还需开会讨论的州属，则包括柔州、甲州、吉打和彭亨等。

最先表态的州政府为砂拉越和吉打，砂拉越首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里，早在首相宣布放宽行管当天（1日）就已表态，该州不会配合放宽。

至于吉打州务大臣拿督斯里慕克里兹，则宣布会与各相关部门于周二（5日）会晤后，商议出州政府是否放行复业决定。

接著今早，森美兰州务大臣拿督斯里阿米努丁表示，该州饮食业者均不准提供堂食，依旧维持只供外带服务，社交和体育活动更一律不批。

沙巴首长拿督斯里沙菲益阿达今日也发表文告表示，该州不解禁举措，将继续至「行动管制令」第四期，即本月12日为止，此举是为防范新冠肺炎疫情蔓延，确保州子民免于受染风险。

封面头条



彭亨州务大臣拿督斯里旺罗斯迪，今日同样透过文告指，该州政府虽认可首相丹斯里慕尤丁的放宽决策，但彭亨仍需事先研究和了解州内冠病疫情。

他说，更详尽细节，将带到来临周五彭州安全理事会会议上探讨，相关结果出炉前，一切行管规定暂且维持不变。

今日午后，雪兰莪州务大臣拿督斯里阿米鲁丁、霹靂州秘书拿督阿末苏艾迪，和檳州首长曹观友相继宣布，同样不跟随中央政府步调，非一次性放宽行管经济领域。

霹靂和雪州食肆，仍维持稍早前，不准堂食，祇得外带、外送和得来速方式服务，早市和夜市等则不可解禁，但就雪州的流动小贩和餐车服务只许「行动管制令」第四期结束，即本月12日后开业。

登州表态配合

檳州则采取本月4日维持、8日开放制造、金融、电器等领域；13日另行开放原产、文创、财务管理等领域的分三阶段放宽方式。

无独有偶，吉兰丹州务大臣拿督斯里阿末耶谷亦发文告，指不跟随中央政府复工宣布，不批准大部分经济领域明日复业，之后周四（7日）会议再定夺。

另一边厢，登嘉楼州务大臣拿督斯里阿末三苏里却表态，明日配合中央政府，落实放宽有条件的「行动管制令」举措，以便挽救该州行管期间疲弱的经济。



可营业至10^{PM} 雪餐饮店只准外带

莎阿南3日讯 | 雪州餐馆明天依旧只准外带不开放堂食，餐饮店营业时间则放宽从早上7时至晚上10时。

雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁于今早召开会议后，作出有别于中央政府宣布恢复堂食的决定，无论餐馆、食肆或咖啡店等，依旧只准外带不能堂食。

他也宣布，至于流动小贩和餐车服务，必须延迟至5月12日后放获准营业。地方政府需要时间向小贩灌输和宣导和防疫措施，包括维持社交距离和顾客联系追踪方式（Contact Tracing）。

他指出，根据中央政府的规定，即便明天宣布解禁复工，全国各地的早市、夜市，以及斋戒月市集等大型群聚活动，一律仍未能获得批准解禁。

另外，他也宣布，根据国家520号法令，建筑业明起可完全复工，前提是，发展商必须先作好完善的防疫措施，方能获得地方政府批准申请复工。

针对户外活动的限制，阿米鲁丁则透露，民众获允许在空地和社区公园进行早操和晨运，不过必须保持安全社交距离。

「州政府仍禁止群众到湖滨公园与人民公园去郊游和闲逛。所有休闲公园、室内运动场、游泳馆和健身房，包括登山活动仍一律禁止。」

他说，各地方政府稍后将向民众公布行动管制期间，在公园所禁止和必须遵守的条例指南。

精明巴士恢复服务

阿米鲁丁针对首相丹斯里慕尤丁宣布5月4日解禁复工，于今早跟雪州国家安全委员会、雪州防疫行动室、雪州防疫专案小组、市长，以及各地方议会主席等召开会议，商讨后而作出上述决定。

同时，他也宣布调整营业时间，包括餐馆、小贩中心、食肆、饮食摊位等，营业时间调正至从早上7时起至晚上10时为止，一律只允许外带，严禁堂食。

「加油站（包括便利店）获

准从早上6时起，营业至晚上12时。至于迷你超市、杂货店和便利店，营业时间则从早上8时至晚上10时为止。」

他补充，至于雪州精明巴士服务，则从下周三（5月6日）开始分阶段恢复服务。

他强调，上述决定适用于雪州境内各地方政府，唯不包括疫情严重的士拉央峇鲁。所有细节的制定都是遵照国家安全委员会所作出的规定与准则。

他也敦促所有复工的行业领域，必须落实良好的卫生安全防护措施，包括戴口罩、定期洗手并避免碰触到脸孔。

同时，他也披露，为了更全面地配合卫生部所主导的防疫工作。雪州政府明天将向业者推介一套全面追踪客户联系的系统。

他表示，州政府意识到社会经济的重要，以及民众所面对的困境。为此，有责任去制定一套「软著陆」的防疫措施，以让疫情得以有效遏止。



电子斋戒月市集 手机点餐外送上门

报导 叶秀文、何湘云、马晓娟、魏美琪

马六甲、吉隆坡、新山、怡保3日讯 今年斋戒月落在行动管制令期间，全国各地推出「电子斋戒月市集」应付民众的需求，民众只需一机在手即有食物送上门，因此在市场上大受欢迎！

此举除了让贩商在斋戒月市集增加收入来源，也让民众无需外出即可在开斋时段享用美食，外送服务则从下午开始，不可超过10公里的路程。

其中甲州4个地方政府共有1226个商家，及3243个跑腿注册参与「电子斋戒月市集」，并以甲历史城市府居冠，共获得897个商家参与。

民众只需登入各地方政府的相关网站连接，即可看到所有贩商的餐单，或可搜寻店家名称，再通过电话号码联络业者，非常方便。

雪州政府方面，则通过雪

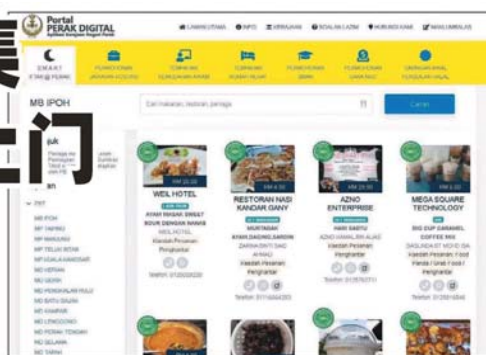
州GRAB和雪州平台（<https://www.plats.com.my/>）合作，以启动「电子斋戒月市集」，并已鉴定10间礼堂作为77个电子厨房和配送中心，以及67间参与的餐馆，并由GRAB、Bungkust及Mr.Speedy等平台负责外送。

取代传统营运模式

此外，吉隆坡今年也推出「I-HYA」斋戒月伙食活动，协助有需要的人度过斋戒月，民众可以浏览官网（www.yayasanwp.org/）了解详情。



使用「Getmakan」系统平台，只需点击屏幕，即可进入搜寻美食及订餐。



▲由霹州数码机构负责推动的「线上斋戒月市集」，出售的斋戒月食品琳琅满目。

▶民众可以通过雪州GRAB和雪州平台（<https://www.plats.com.my/>），点选所要的斋戒月美食，付款后，雪州5家指定的外送平台服务员就会前往礼堂配送中心领取食物，再送到消费者手上。

柔佛州政府则推出「线上市集」奖励措施，让小贩业主通过「Getmakan」或「eBAZARA」系统平台，登记成为线上斋戒月市集业者，亦获得200令津贴及线上推销产品。

有关系统平台取代传统斋戒月市集的营运模式，协调生意买卖及食物外送的工作。目前柔州内共有1万357名小贩向地方政府登记，预计上述奖励将让州内逾5000名业者受惠。

此外，霹州则以首府怡保的反应最为火红，根据霹州数码机构为「线上斋戒月市集」特设的网站，15个地方政府中，就数怡保市政厅的反应最为热烈，截至4月29日，美食种类达到1158项选择。

至于中霹、江沙、太平及华都牙也反应不错，美食选择介于150至300项，惟属于郊区的玲珑及宜力，或因上网配备不理想，只有1至2名商家参与。

线上订单比上门打包多一倍

新山、马六甲、北海、怡保3日讯 斋戒月遇上行动管制令，餐馆业主和小贩转以网络策略，透过社交媒体及电子市集系统接收订单，争取一线商机！

新山黄姜饭餐厅「Roslin Beriani House」营运管理员凯鲁尼占指出，餐厅自行管令后推行线上销售，让顾客透过Foodpanda、Grabfood等外送平台，或浏览面子书订餐，至今已接获多达200份的线上订单，比上门打包的顾客订单多出了一倍。

他说，餐厅首次使用「Getmakan」系统进行线上市集营运，得不时计算接获订单的数量，是一大挑战；但若与往年斋戒月顾客上门点餐相比，随着营运模式的转变，餐厅可按照接收到的订单记录销售量，整体营运相对更轻松。

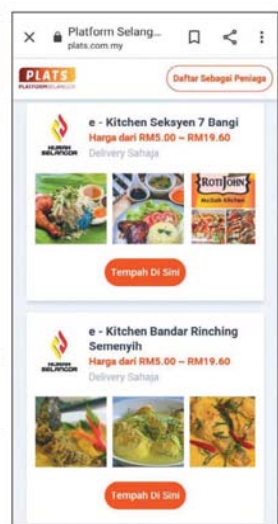
杭州威北柏淡Iwan炒果条及

虾面店，以炒裸条、海鲜冬阴功汤等远近驰名，生意额却因为行管令而骤减75%，业者却以该店特别腌制的冷冻肉在斋戒月杀出一条「血路」，平均每周可售出两吨肉。

该店市场执行员阿尔凯伦指出，该店已加入威省市政厅推介的斋戒月网路销售平台，生意仅回弹一些，所幸该店特别腌制的冷冻肉获得顾客青睐，目前的生意额都靠这些特制肉的订单在支撑，再运送至不同州属。

怡保Pakeezza餐厅经理阿克玛说，现阶段每天订单有20至30份，相信接下来生意会更理想。

马六甲峇株安南椰椰子冰沙店东主莫哈末凯里（33岁）说，随着行动管制令期间，很多顾客已善用科技，包括餐到付费（COD），或者外带服务。不过斋戒月期间，穆斯林只可从下午3时开始购买饮料。





04 May 2020
Sin Chew Daily, Malaysia

Author: No author available • Section: Metro Edition A • Audience : 288,920 • Page: 3
Printed Size: 126.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 3,818.18 • Item ID: MY0039617250

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

士拉央舊批發公市 延後至16日營業

(八打灵再也3日讯)吉隆坡市政局宣布,原定于5月5日(星期二)重开的士拉央旧批发公市(Pasar Harian Selayang),将推迟至5月16日(星期六)才可恢复营业。
吉隆坡市政局今日下午在脸书作出上述宣布,通告也

指士拉央旧批发公市于5月16日起恢复营业后,营业时间为早上6时至下午2时,星期一及五则关闭以进行消毒工作。

吉隆坡市长拿督诺希山呼吁士拉央旧批发公市全体档主、员工、访客与消费者都必须通过主要门口出入,并进行体温检测、保持至少一公尺的社交距离。

届时,所有档主都必须在档口提供消毒搓手液、民众只允许在公市内逗留30分钟、档主与员工必须确保没有确诊冠病。

此外,摩哆车、轿车或客货车将不被允许进入士拉央旧批发公市范围内。



士拉央直區花園 居民明起冠病篩檢



位于士拉央旧批发公市对面的迪沙巴迪组屋区内，有多达80%居民是外劳。
(图由吉隆坡批发公市小批发商公会顾问郑秀明提供)

(八打灵再也3日讯) 联邦直辖区部将在来临周二(5日)，安排士拉央直辖区花园(Taman Wilayah)第三期、第四期和士拉央迪沙巴迪(Desa Bakti)组屋居民进行冠病筛检。

联邦直辖区副部长拿督斯里山达拉是于今早会见直辖区花园各期居民协会和迪沙巴迪组屋管理层代表，并聆听各方反映对当地住有很多外劳居民的担忧后，做出上述决定。

出席今早会议的政府单位还包括卫生部、警方、大马国防卫队(ATM)、社会福利局和吉隆坡市政局等。

分批安排 确保不遗漏

会议上议决分批安排相关居民进行冠病筛检，届时也会安排警方、国防卫队、市政局和卫生局官员全程监督和驻守，确保不会有任何人逃过检测。

据了解，士拉央直辖区花园第三期和第四期有40%外劳居民；迪沙巴迪组屋区的外劳居民则占80%。

不过，当局不认为现阶段有必要封锁该区，但警方仍会持续透过便衣巡逻和无人机进行监控。



(吉隆坡3日讯) 尽管首相丹斯里慕尤丁宣布，国内几乎所有经济活动将在明日全面复工，但只有玻璃市和登嘉楼全面跟随联邦政府的复工措施，其余州属则宣布暂不跟随联邦政府，或有条件进行复工。

玻 商貿業今起“大放寬”

玻璃市州政府將遵循國家安全理事會的決定，實行有條件行動管制令。
玻璃市州5月2日已開會決定，允許州內商貿行業從周一一起“大放寬”。

登 登樓政府將跟從聯邦政府落實有條件行動管制令

登樓政府將跟從聯邦政府落實有條件行動管制令，允許州內大部分經濟和商業領域從5月4日起重新恢復運作。
不過，如果允許恢復運作的工商業無法遵守標準作業程序，並因此影響人民的健康，州政府將撤回有關決定。
登州大臣拿督斯里阿末山蘇里在文告中指出，政府希望此舉可以拯救登州及登州人民的經濟，同時，州政府也因為登州疫情逐漸好轉而做出這項決定。

雪 禁堂食早夜市

雪州不允許州內餐館、食肆和咖啡店茶室等提供堂食，餐飲業需繼續落實外送、打包和得來速服務，惟營業時間從上午7時延長至晚上10時；早前的營業時間為至晚上8時。
雪州大臣拿督斯里阿末山蘇里昨日發表文告闡明，雪州餐飲業恢復堂食的日期，將有待聯邦政府的另行通知。
此外，早市與夜市也不能營業。
雪州行政議員黃思漢受訪時則表示，雪州政府主要是限制一些無法控制人潮的領域，因此和聯邦政府早前的宣布算是“半同步”；至於沒有被提及的行業，可根據國家安全理事會的標準作業程序復業，包括商店和公司。
“這是‘軟着陆’措施，在控制疫情的同时，也讓商業活動逐步恢復。”

甲 今公布復工指南

甲州政府將在周一宣布恢復州內經濟活動的指南。
甲州首長拿督蘇萊曼的秘書表示，首長將在周一作出最新的宣布。

丹 7日開會後定奪

蘭丹州務大臣拿督阿末蘇丹谷今午宣布，丹州暫緩開放經濟活動，必須等到周四（7日）召開會議討論之後，才能定奪是否落實有條件行動管制令。
他發表文告表示，儘管丹州政府支持首相宣布在周一進行有條件行動管制令讓人民復工，但是，是否適宜在吉蘭丹執行有待斟酌。

彭 細節未完善暫不開放

彭亨州支持聯邦政府的有條件行動管制令，但在未完善前，不會開放州內各領域，一切決定仍有待周五（8日）的彭州安全委員會會議細節後再決定，意味彭州將不會在明天跟隨聯邦政府同步開放大部分經濟領域。
彭州務大臣拿督斯里旺羅斯迪旺斯迪昨日發表文告指出，彭州政府支持首相丹斯里慕尤丁宣布，但是，彭州政府需要研究和了解彭州目前的情況。

柔 安理會今開會定奪

佛州政府是否跟隨聯邦政府的指示，在明日恢復州內的經濟活動？這一切要待柔佛州安全理事會明天（4日）開會定奪，因此最快要到明天才会有正式的宣布。
根據麻坡市議會今日傍晚通過的專項發布的通告，柔佛州安全理事會將於明天召開會議，而市議會議區內的經濟活動是否恢復，將視會議結果而定。
對於民眾明天是否復工的滿腹疑問，媒體今日嘗試詢問柔佛州務大臣，但截至傍晚，尚未接到正式回覆。

吉 不與聯邦同步執行

吉打州也不與聯邦政府同步執行有條件行動管制令，吉打州務大臣拿督斯里慕克力早在5月2日已發文告說，吉州安全理事會將於5月5日開會，討論吉州是否要執行有條件的行動管制令。

霹 允復工禁堂食

霹靂州秘書拿督阿末蘇丹迪亞宣布，霹靂州政府將依照聯邦政府的步伐，允許大部分經濟領域於周一遵循標準作業程序復工，惟特定的領域仍不批准開放營業，包括餐飲業者不能開放堂食，只能作外帶及外送服務。
他周日召開新聞發布會指出，所有餐館、熟食攤檔（Warung）、小販中心、美食中心、路邊攤、餐館、流動小販、路邊小販皆一律獲准營業，只是不允許堂食服務，業者僅能提供外帶及外送服務。

他指出，新鮮農貿管制市集（Pasar Segar Terkawal）若不設在建築物內（tanpa premis），如早市（pasar pagi）也一律不准營業。
他指出，群眾的行動仍受限於早上8時至晚上8時。

森 嚴禁堂食運動社交

森州則是有條件恢復經濟活動，但依然嚴禁堂食提供堂食，只能維持外賣及外帶服務，以及嚴禁任何運動項目及社交活動！
森州大臣拿督斯里阿敏努丁強調，如違反“有條件行動管制令”，一律勒令關店3天，包括被允許營業的餐館，也不能置放餐桌，只能提供外賣服務。

沙 維持行管令至12日

沙巴州政府也決定保持原狀，不跟隨聯邦政府5月4日起有條件開放行動管制令。
沙巴首席部長拿督斯里沙菲益今早發文告，宣布沙巴將維持執行直到5月12日結束的第4階段行管令。

砂 不跟隨聯邦復工

砂拉越政府決定維持原狀，不跟隨聯邦政府復工政策，將在研究後才會分階段宣布重新開放經濟活動及其他領域。



政府严格控管“加强管制区”，并为相关人士进行筛检，以全面揪出隐藏患者。

病例多来自“加强管制区” 雪隆新增确诊77宗

（巴生3日讯）雪州及联邦直辖区吉隆坡昨日新增病例大幅剧增，高达77宗，占据全国新增105宗病例中73%，主要是“加强行动管制令”区（PKPD）病例就有60宗！

根据卫生部昨日公布的数据显示，截至本月2日中午12时，雪州新增病例有63宗，而吉隆坡则增加14宗。

数据显示，雪隆新增的确诊病例，主要还是来自于加强管制区，即有60宗，分别是雪兰莪申组屋4宗、士拉央北区和吉隆坡批发公市36宗，以及士拉央峇鲁20宗，是雪隆77宗病例中的78%。

鹅唛县峇都再变红区

雪州卫生局数据也显示，由于加强管制区的新增病例剧增，造成原本已降为冠病黄区的鹅唛县峇都（Batu）再次转为冠病红区，是雪州目前56地区（MUKIM）中，唯一红区的地区。

不过，若根据活跃的病例数据，雪州9大县市中，鹅唛县（77宗）、乌冷县（49宗）及八打灵县（43宗）则属于冠病红区。

雪州行动室数据则显示，鹅唛县昨日新增病例有37宗，瓜雪县则增加13宗，八打灵县增加5宗，以及巴生县增加2宗。其中，瓜雪县增加的13宗病例，主要丹絨加弄就占了10宗。

目前，雪州累积的确诊病例有1518宗，死亡人数18人，而已治愈患者则有1251人，尚在治疗或活跃病例有213人。

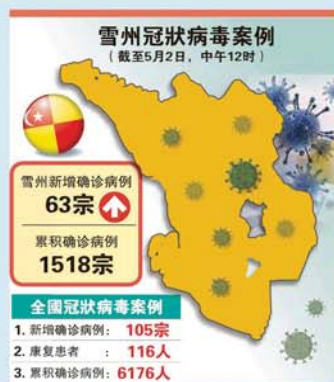
筛检3千人料病例增加

雪州抗疫特工队在脸书上发文指出，雪州近期新增的冠病确诊病例，主要是来自加强行动管制区。

特工队表示，这是预料之中的事，惟目前一切受控中。

另外，雪州大臣阿米鲁丁日前也在脸书发文，雪州近期的确诊病例数据看似增加，其实主要来自境外移入和士拉央峇鲁加强管制区。

“士拉央峇鲁最近才筛检3000人，确实会预料到确诊病例会有所增加。”



阿米鲁丁（右二）日前披露，士拉央峇鲁近3000人最近进行了冠病筛检。



↑只有部分小販在5月3日開始復業，令巴刹的光顧人潮銳減，並未像此前一般熱鬧。



美嘉花園巴刹獲批准在5月3日復業，但因5月4日為巴刹週休，因此大部分小販選擇在5月5日才開檔。

美嘉花園巴刹復業

僅15檔口營業 顧客稀疏

報
道
黃
文
民
攝
影
譚
湘
璇

【八打靈再也3日訊】早前因一名小販確診而關閉的八打靈再也美嘉花園巴刹已于今日復業，但只有近15個檔口營業，巴刹人潮稀疏，沒有此前般熱鬧喧嘩。

該巴刹是因一名小販確診冠病，而於4月26日遭關閉。據悉，儘管今日獲准開業，惟多數小販因明日（4日）為巴刹週休，而索性選擇在本月5日才營業；截至今早10時，到訪該巴刹的民眾有約200人次，與平常的星期日相比，少了近80%的顧客量。

官員入口處駐守維持秩序

《大都會》社區報記者今早走訪有關巴刹時，获悉在近60個檔口中，只有約15個檔口開業，巴刹顧客因此不多，小販檔口的銷量及營業額也不多。

現場所見，八打靈再也市政官員在巴刹入口處駐守維持秩序，並為

到訪者測量體溫，該處也放有消毒洗手液，供民眾消毒；而進入巴刹的民眾，需要寫下姓名及電話號碼等個人資料。

此外，記者也發現，該巴刹也有張貼告示，鼓勵年長人士勿外出，以免增加感染病毒風險。

多數小販選擇明日才營業

受訪的小販指出，巴刹小販及員工經過篩檢後，沒有出現問題；該巴刹因此於今日（3日）獲准復業，但大部分的小販鑒於本月4日為巴刹的週休，而索性在本月5日才營業。

他們感嘆，經過遭遇關閉一事，近日巴刹的訪客量受到影響，但他們相信顧客需要一段時間，慢慢重建信心。

“我們認為，巴刹需要多一段時間，才會恢復平日的喧嘩。

小販也說，上週巴刹遭關閉，令他們原先已准备好的貨物一時無法銷售出

去，唯有將貨物轉賣給其他業者，有些甚至直接轉送給他人；儘管如此，他們還是因此損失逾千令吉，這讓他們大感無奈。

另外，一名不願具名的小販指出，其貨物當日無法銷售出去，原想送給外人，但顧慮到外人因擔憂貨物安全及適用與否的問題而不敢接收，因此小販最終唯有將之丟棄。

民眾則說，該巴刹已經消毒，小販也通過冠病檢測；但無論如何，他們前往巴刹時，還是會做好戴口罩、與人保持距離等的防疫措施。



巴刹入口處張貼告示，鼓勵長者在這段期間不要外出，以降低感染病毒風險。



美嘉花園巴刹入口處駐守，為進入巴刹的民眾測量體溫。

客少生意尚好

林先生（小販）

“當局批准巴刹開業，但不少小販考慮到明日（4日）為巴刹的週休，因此選擇在後日（5日）才開始營業。

今日（3日）只有少數小販開業，儘管訪客量不多，但我檔口的生意尚好，相信巴刹訪客量將會逐日慢慢增加。

上週獲悉巴刹需要關閉，惟我們當時已準備燒粉賣，因此唯有轉送給人，以及自己吃掉，導致蒙受逾百令吉虧損。儘管檔口無法營業一星期，我們因此手停口停，但總體而言，影響及損失不大。”

民眾或還不知開業

彭女士（小販）

“上週傳出巴刹將會關閉14天的消息，惟今日（3日）部分檔口已經復業，相信不少民眾還不知悉巴刹開業，因此訪客量不多。截至早上10時，我只售出了逾百只雞，比以往的星期日一天能售出300只雞的銷量少了一半。

巴刹上週被關閉，當時我唯有將準備出售的逾200只雞退貨，並廉價轉賣給其他區的小販銷售。儘管如此，我還是虧損近2000令吉。

我相信巴刹需要多一段時間，才會恢復以往的喧嘩。”

巴刹已消毒才前來

謝先生（民眾）

“我居住在美嘉花園附近，在听闻巴刹復業後，就來到巴刹購物。我認為，巴刹已經消毒，所以才前來購物。

無論如何，到訪者也需保持社交距離及戴口罩，做好防疫措施。”





04 May 2020
Sin Chew Daily, Malaysia

Author: No author available • Section: Metro Edition A • Audience : 288,920 • Page: 1,3
Printed Size: 830.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 25,151.52 • Item ID: MY0039617025

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 2

雪大臣：營業時段7am至10pm

隆可堂食雪不准



阿末鲁丁：州政府将于明日推介一项追踪与冠病密切接触者的系统，以辅助卫生部。



雪州政府不允许没有营业场所的餐车和路边摊在5月12日前营业。(档案照)

(沙亚南、八打灵再也3日讯)虽然雪州人民不能到食肆堂食，但吉隆坡人可以！

随着吉隆坡市政局今早宣布隆市的所有食肆从明日起，在遵守卫生部的标准作业程序下，开放堂食；但雪州在明

日生效的有条件行管令中，不允许市内餐厅、食肆和咖啡店茶室等提供堂食。

这也意味着雪州的餐饮业需继续落实外送、打包和得来速服务，惟营业时段从早上7时延长至晚上10时；早前的营业时间为至晚上8时。



隆市区茶楼员工在工作的时候，全都戴口罩防疫。

餐車路邊攤12日起營業

雪州大臣拿督斯里阿末鲁丁今午发出的文告阐明，雪州餐饮业恢复开放堂食的日期，将有待州政府的另行通知。

“没有营业场所的餐车和路边摊，只能从5月12日起才能营业，以便地方政府有时间规划社交距离和追踪冠病接触者的制定。根据联邦政府规定，早市、夜市、嘉年华会、开斋与斋戒月市集，皆不能摆卖营业。”

迷你市场、杂货店和便利店的营业时段，则获准从上午8时营业至晚上10时，同样比早前的至晚上8时，延长多2个小时。

油站及其便利店的营业时段，为从清晨6时至午夜12时。

不包括士拉央峇鲁

阿末鲁丁指出，今日宣布的雪州有条件行管令，不在被宣布为加强行管令的士拉央峇鲁落实。

其他细则规定包括文告没提到的复工领域、公司及工厂等，则全数依据国安会早前发出的指南。

更多新聞
見第3版



隆可堂食雪不准

公園7am至7pm開放

在休闲公园开放方面，阿米鲁丁指出，现阶段只开放社区公园从上午7时至晚上7时；大型公园、人民公园和登山活动继续封锁，不作开放。

“民众能在空旷地方和社区公园，在奉行安全社交距离之下做运动休闲，但沙亚南公园、八打灵再也再也公园、安邦再也千百家公园则不开放。”

他表示，所有室内运动设施如健身房和泳池都继续关闭，登山活动如灵市武吉加星也不能进行，各县市议会将会发出继续关闭的公园名单。

建筑业领域，州政府允许在第520号法令之下的建筑工程投入最大化复工，但在复工前必须由建筑公司或承包商提呈安全行动蓝图，获得各地方政府发出复工批文。

精明巴士

6日分阶恢复服务

至于雪州精明巴士服务，则从下周三（6日）起阶段性恢复服务。

雪州政府现阶段仍未开放大型公园给民众进入运动。

有條件行管令

冠病紅區另檢討

阿米鲁丁指出，在疫情“新常态”生活底下，州政府强制各领域业者和员工戴口罩，虽然有条件的行管令为一项“软着陆”，但若某个地区沦为冠病红区，州政府会重新检讨有条件行管令的落实。

他透露，随着首相丹斯里慕尤丁于五一劳动节宣布落实有条件行管令，州政府马上和雪州国安会、雪州冠病行动室、雪州抗疫特工队、各市长、县市

议会主席和地方政府等开了数次会议磋商，寻求在开放经济领域划定统一指南。

“所有领域受促执行安全卫生守则，如戴口罩、勤于洗手和避免碰触口鼻等。”

他说，州政府将会于明日推介一项追踪与冠病密切接触者的系统，以辅助卫生部。

“州政府理解到在恢复经济需求和维护人民福祉需达致的重任，因此阶段性的解封步骤，是在后疫情新常态下的一种软着陆，希望能好好应付疫情。”